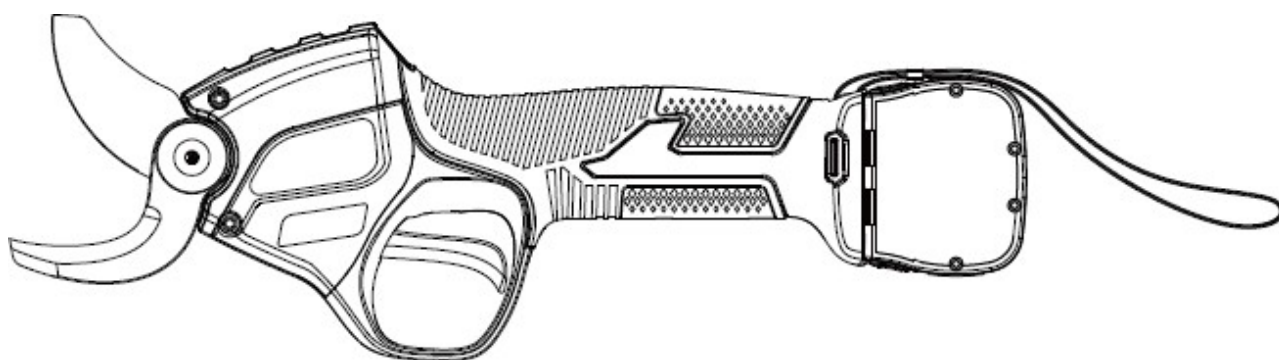




**BLUEBIRD
INDUSTRIES**

Forbici da potatura

PS 22-38



Manuale d'uso del prodotto
-istruzioni originali-

INDICE



Avvertenza.....1

Descrizione della protezione ambientale.....1



Elenco imballaggio.....1



Panoramica del prodotto.....2

● Spiegazione.....2

● Descrizione delle prestazioni.....2

● Parametri di specifica.....2

● Nome e schema di ciascuna parte.....3



Uso e manutenzione del prodotto.....3

● Istruzioni prima dell'uso.....3

● Istruzioni operative.....4

● Operazione di imballaggio.....4

● Visualizzazione messaggio di errore.....5

● Ricarica della batteria.....6

● Nota.....7

● Lubrificare lama.....9

● Regolazione della tensione della lama.....9

● Sostituire la lama.....10



Precauzioni per l'uso e la manutenzione.....10

● Precauzioni per l'uso e la manutenzione delle cesoie.....10

● Precauzioni per l'uso e la manutenzione della batteria.....10



Precauzioni di sicurezza.....11

● Istruzioni di sicurezza sul luogo di lavoro.....11

● Istruzioni di sicurezza elettrica.....11

● Istruzioni di sicurezza personale.....11

● Condizioni anomale e metodi di gestione.....12



Servizio post-vendita.....12



Dichiarazione.....12



Cari utenti, innanzitutto grazie per aver scelto i nostri prodotti di alta qualità! Per utilizzare al meglio il prodotto, leggere attentamente le istruzioni prima dell'uso e conservare questo manuale per future consultazioni. Se avete domande durante l'utilizzo, vi preghiamo di contattarci tempestivamente. Abbiamo personale qualificato per rispondere alle vostre domande. Vi auguriamo felicità!



Avvertenza

Si prega di leggere attentamente tutti gli avvertimenti e le istruzioni di sicurezza. Il mancato rispetto degli avvertimenti e delle istruzioni pertinenti può causare scosse elettriche, incendi o altri gravi infortuni.

Si prega di conservare tutti gli avvertimenti e le istruzioni per future consultazioni.

Descrizione della protezione ambientale



Si prega di rispettare le leggi e i regolamenti nazionali in materia di smaltimento dei rifiuti. Le apparecchiature elettroniche ed elettriche non devono essere trattate come rifiuti domestici. Le apparecchiature, gli accessori e gli imballaggi devono essere riciclabili.



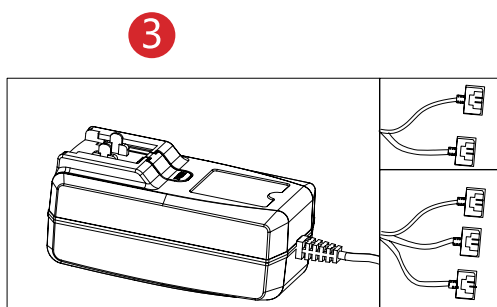
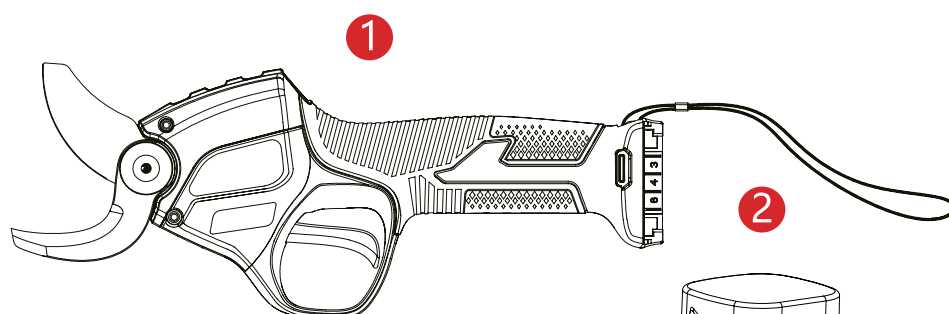
È vietato gettare la macchina indiscriminatamente.



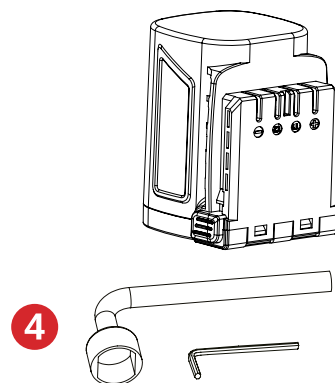
Elenco imballaggio

La cassetta degli attrezzi contiene i seguenti accessori:

1. Cesoie elettriche da potatura
2. Batteria al litio
3. Caricatore
4. Strumenti di supporto

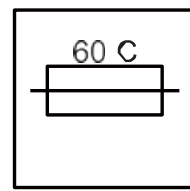
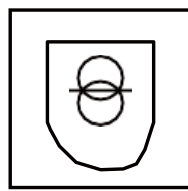
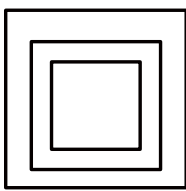
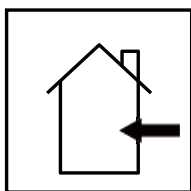


Nota: Questo caricabatterie è fornito in base al modello di prodotto acquistato per determinare se è dotato di un caricabatterie, due caricabatterie o un caricabatterie per tre.





Panoramica del prodotto



Spiegazione

1. Si prega di leggere attentamente il manuale.
2. Può essere caricato solo in ambienti interni.
3. Doppio isolamento senza messa a terra.
4. Trasformatore a prova di guasto.
5. Quando il caricabatterie si surriscalda, interromperà automaticamente l'alimentazione.
6. Non smaltire il caricabatterie insieme ai rifiuti domestici.
7. Non smaltire le batterie insieme ai rifiuti domestici.

Descrizione delle prestazioni

Questo prodotto è una cesoia elettrica alimentata a batteria, composta da lama fissa, lama mobile, batteria al litio, caricabatterie, ecc. È utilizzata principalmente per il taglio e la potatura di innesti di rami di frutta inferiori a 18 mm e per la potatura e la raccolta in grandi quantità di frutteti. Quando viene utilizzata, è semplice e comoda, con un'efficienza di potatura 8-10 volte superiore rispetto alla potatura manuale tradizionale, e la qualità della potatura è chiaramente superiore a quella delle cesoie tradizionali.

Parametri di specifica

Tensione di lavoro	21.6V
Tensione di ingresso del caricabatterie	AC110-220V
Tempo di ricarica della batteria	2-2,5h
Durata della batteria	4-6h
Potenza nominale	300W
Potenza massima	1000W
Diametro di taglio	38mm
Temperatura dell'ambiente di lavoro	-10°C / 60°C



Si prega di leggere attentamente tutti gli avvertimenti e le istruzioni di sicurezza. Se non vengono seguiti gli avvertimenti e le istruzioni pertinenti, possono verificarsi scosse elettriche, incendi e gravi ustioni.



Non utilizzare o esporre il tagliasiepi elettrico sotto la pioggia.



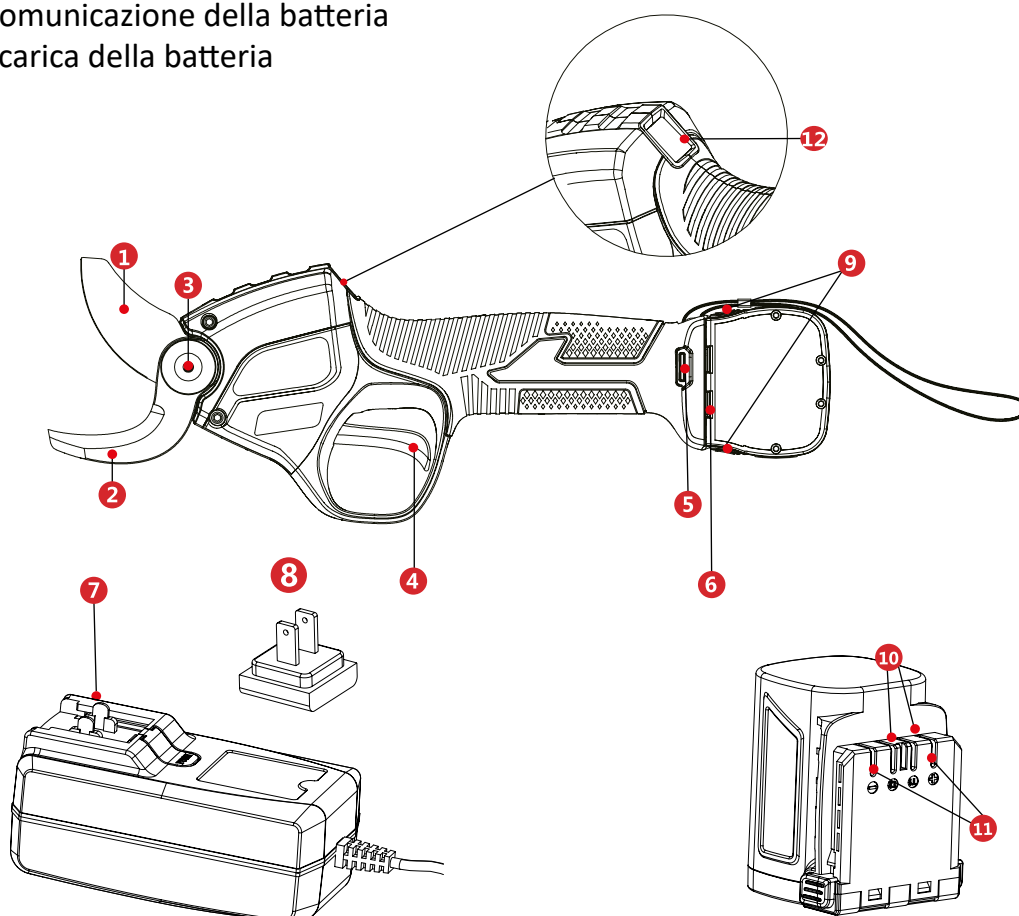
Durante l'uso del tagliasiepi elettrico, non mettere le mani vicino all'area di taglio per evitare lesioni.



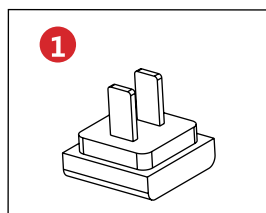
Non mettere il tagliasiepi a contatto con oggetti sotto tensione per evitare lesioni.

Nome e schema di ciascuna parte

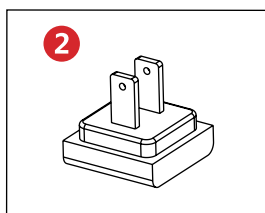
1. Lama inferiore
2. Lama superiore
3. Perno
4. Trigger
5. Interruttore di controllo dell'alimentazione
6. Interfaccia di inserimento del pacco batteria
7. Spina del caricabatterie
8. Presain AC del caricabatterie
9. Pulsante di rimozione della batteria
10. Presa di comunicazione della batteria
11. Presa di scarica della batteria
12. Display



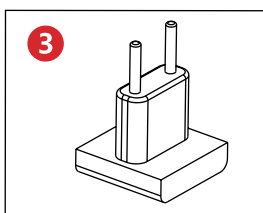
Display della spina di ricarica del caricabatterie universale



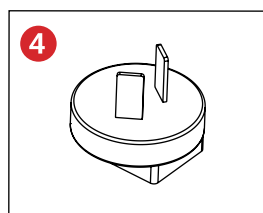
Standard cinese



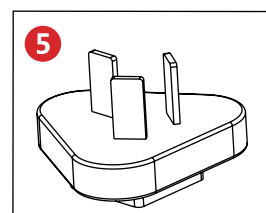
Standard americano /
standard giapponese



Standard europeo /
standard coreano



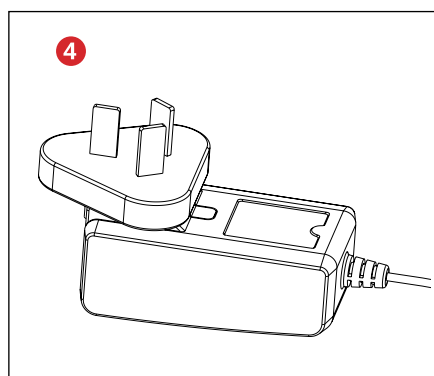
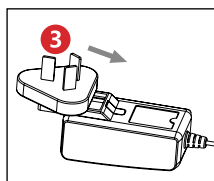
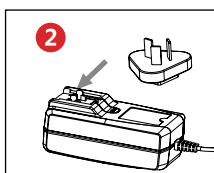
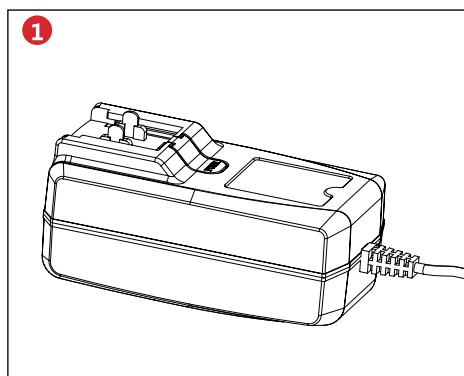
Standard Macao



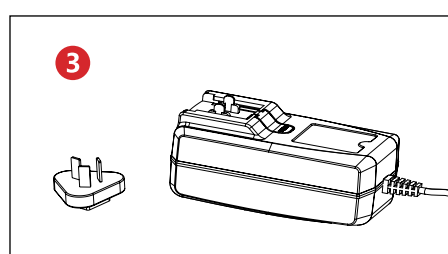
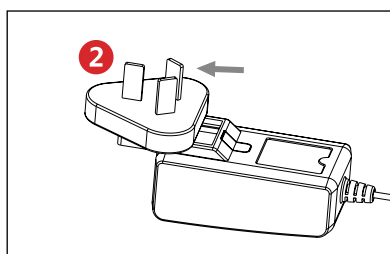
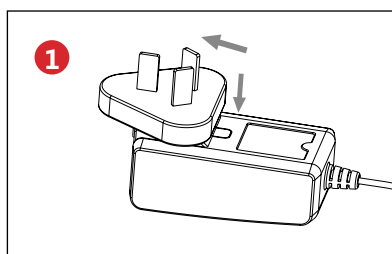
Standard britannico

Smontare e montare la spina di ricarica

Spingere la spina di ricarica verso l'interno parallelamente alla presa del caricabatterie per completare l'installazione.



Premere e tenere premuto il pulsante di smontaggio come mostrato nella Figura 1 e contemporaneamente spingere la spina di ricarica verso l'esterno.





Uso e manutenzione dei prodotti

Istruzioni prima dell'uso:

1. Si prega di verificare la carica del pacco batteria prima dell'uso.
2. Quando i tagliasiepi non sono in uso, assicurarsi che i tagliasiepi e l'alimentazione siano scollegati. Si prega di ricordare che l'alimentazione dei tagliasiepi deve essere scollegata durante il rifornimento, l'affilatura o la sostituzione della lama.
3. Si prega di controllare la tenuta della lama prima dell'uso (vedi P9).

Istruzioni operative

1. Aprire la confezione e inserire il pacco batteria nell'interfaccia di inserimento del tagliasiepi elettrico.
2. Accendere l'interruttore di controllo dell'alimentazione e l'indicatore di alimentazione sarà verde. (vedi P3)
3. Quando l'alimentazione viene accesa per la prima volta, il cicalino suona due volte e il grilletto viene premuto due volte consecutivamente per entrare nello stato di attivazione.
4. Taglio normale: premere il grilletto e la lama si chiude. Rilasciare il grilletto e le lame si apriranno. Chiusura lama: premere il grilletto continuamente e il suono prolungato del cicalino indica lo stato di chiusura della lama.
5. Prima di iniziare a lavorare, premere il grilletto a intermittenza per chiudere la lama a vuoto più volte e verificare che funzioni correttamente.
6. Iniziare a lavorare dopo il funzionamento normale.



Operazione di imballaggio

1. Tirare il grilletto e tenere premuto l'interruttore per 2 secondi per spegnere
2. Rimuovere la batteria
3. Smistamento, pulizia e imballaggio.

In caso di guasto, si prega di intervenire secondo il codice visualizzato sullo schermo.

Messaggio di errore sullo schermo:

Quando si utilizza questo prodotto, se compare il seguente codice sullo schermo, riparare o intervenire secondo il relativo messaggio di errore.

Contenuto dell'allarme	Il LED della scheda principale lampeggia più volte	Il cicalino della scheda principale suona più volte	Errore di visualizzazione del LED	Altro Istruzioni
Nessun errore	0	0	E00	
Protezione anti-taglio della mano	1	1	E01	
Errore del sensore di corrente	2	6	E02	
Danneggiamento del MOSFET	3	6	E03	
Errore Hall/rottura lama	4	3	E04	
Protezione da sovracorrente di picco/media	5	5	E05	
Apertura bloccata/rotore bloccato	6	3	E06	
Fase predefinita	7	4	E07	
Sottotensione/sovratensione	8	1	E08	
Surriscaldamento MOS/chip	9	6	E09	
Errore di comunicazione PWM/errore di tensione del bit delle cesoie	10	2	E10	
Errore di tipo del bit delle cesoie	10	7	E10	
Errore EEPROM	11	6	E11	
Errore di rilevamento della fase	12	4	E12	
Errore di programmazione	13	6	E13	
> tempi di potatura storici	14	5	E14	
> tempi di potatura di manutenzione	15	5	E15	
Il numero di batterie nel bit delle cesoie e nel pacco batteria è diverso	16	9	E16	
La scheda madre non riesce a comunicare con il pacco batteria.	17	10	E17	

E14: protezione definita, non eseguita;

E15: definita, viene solo ricordata la protezione non eseguita e la scheda di visualizzazione emette cinque segnali acustici al minuto;

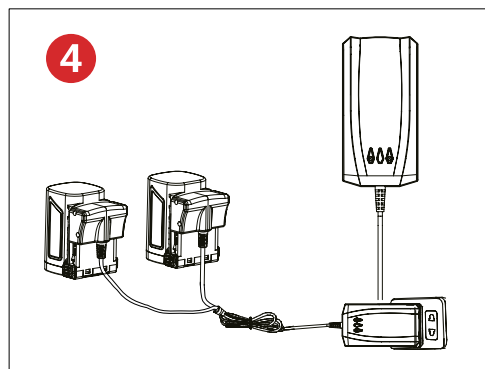
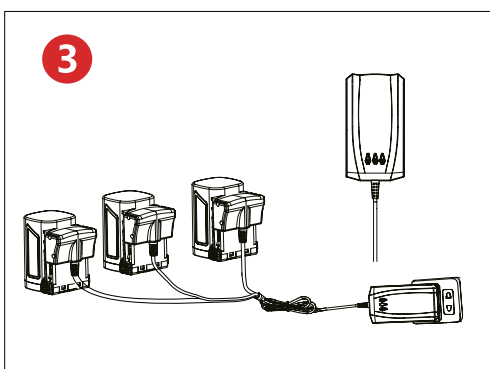
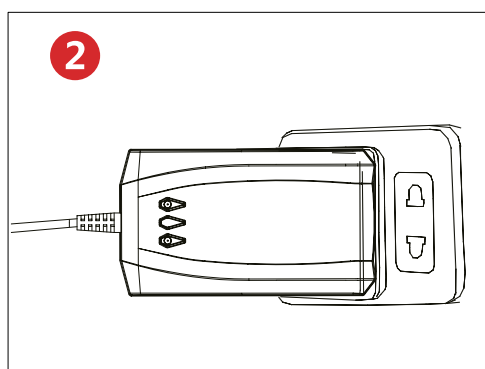
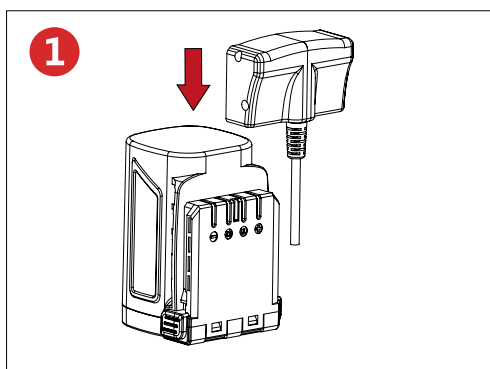


Nota per l'uso e la manutenzione della batteria

Ricarica della batteria

La batteria del nuovo prodotto non è completamente carica. Posizionare il caricabatterie su una superficie piana e inserire la batteria nello slot di ricarica, come mostrato nella Figura 1. Quindi inserire la spina del caricabatterie nella presa di corrente. Quando l'indicatore è rosso, significa che la ricarica è iniziata. Tutte le spie del caricabatterie sono verdi e la ricarica è completata.

Fasi di ricarica:



Precauzioni: ogni spia rappresenta lo stato di carica di una porta USB. Questo caricabatterie ha tre/due porte USB, come illustrato nelle Figure 3-4. I caricabatterie a due e tre porte sono opzionali in base al modello del prodotto acquistato.

Nota

1. Durante la ricarica, il caricabatterie e la batteria si riscaldano leggermente, il che è normale.
2. Se la batteria non viene utilizzata per un lungo periodo, deve essere ricaricata una volta ogni 3 mesi per prolungarne la durata.
3. Una batteria nuova o una batteria che non è stata utilizzata per molto tempo necessita di circa 5 cicli di carica e scarica prima di raggiungere la capacità massima.
4. Non ricaricare la batteria dopo un breve periodo di utilizzo, poiché ciò potrebbe ridurre il tempo di funzionamento e l'efficienza della batteria.
5. Non utilizzare un pacco batteria danneggiato e non smontare il caricabatterie e il pacco batteria.
6. La batteria esploderà se gettata nel fuoco. Non bruciare i pacchi batteria.

7. Non caricare la batteria all'aperto o in ambienti umidi.
8. Con il graduale calo della carica della batteria, la capacità di taglio diminuirà, il che è un fenomeno normale.
9. Durante la ricarica, il tagliasiepi elettrico deve essere spento. È vietato utilizzare il tagliasiepi elettrico durante la ricarica.
10. Non conservare il pacco batteria in ambienti umidi.

● **Nota per la manutenzione della batteria**

1. Non caricare a temperature inferiori a 0°C o superiori a 45°C, poiché ciò potrebbe danneggiare la batteria e il caricabatterie.
2. Spegnerne l'interruttore prima di collegare la batteria. Quando l'interruttore è acceso, è facile collegare la batteria alla macchina e causare incidenti.
3. Utilizzare solo il caricabatterie specificato dal produttore per caricare la batteria. L'uso di un caricabatterie non compatibile con la batteria può causare incendi e altri pericoli durante la ricarica.
4. Quando la batteria non è in uso, deve essere tenuta lontana da graffette, monete, chiavi, chiodi, viti e altri piccoli oggetti metallici che potrebbero causare un cortocircuito.
Il cortocircuito della batteria può causare ustioni o incendi.
5. Non smontare o rimontare la batteria.
6. Non cortocircuitare la batteria.
7. Non utilizzare vicino a fonti di calore.
8. Non gettare la batteria nel fuoco o nell'acqua.
9. È vietato caricare la batteria vicino al fuoco o alla luce diretta del sole.
10. È vietato inserire chiodi nella batteria, colpirla o lanciarla martellando o calpestandola.
11. Non utilizzare batterie gravemente danneggiate o deformate.
12. È vietata la saldatura diretta sulla batteria.
13. È vietato invertire la carica, collegare i poli al contrario o scaricare eccessivamente la batteria.
14. Non collegare la batteria alla presa di ricarica o alla presa dell'accendisigari dell'automobile.
15. Non utilizzare su apparecchiature non specificate.
16. È vietato il contatto diretto con le batterie al litio.
17. È vietato mettere la batteria in contenitori ad alta temperatura e alta pressione come il forno a microonde.
18. Non utilizzare batterie che perdono.
19. Tenere le batterie fuori dalla portata dei bambini.
20. È vietato utilizzare o posizionare la batteria alla luce del sole (o sotto la luce solare diretta sul veicolo), altrimenti potrebbe causare surriscaldamento e incendio della batteria, con conseguente malfunzionamento e riduzione della durata.
21. È vietato utilizzare le batterie in luoghi con elettricità statica (superiore a 64V).
22. Quando la batteria viene utilizzata per la prima volta, se si riscontrano corrosione, cattivo odore o fenomeni anomali, è vietato utilizzarla e deve essere restituita al punto vendita.
23. Se la pelle o i vestiti vengono a contatto con il liquido elettrico della batteria, sciacquare con acqua.
24. Se i tagliasiepi elettrici non vengono utilizzati per un lungo periodo, la batteria deve essere completamente caricata per la conservazione.



Uso e manutenzione dei prodotti

Istruzioni prima dell'uso:

1. Verificare la carica del pacco batteria prima dell'uso.
2. Quando i tagliasiepi non sono in uso, assicurarsi che i tagliasiepi e l'alimentazione siano scollegati. Ricordarsi che l'alimentazione dei tagliasiepi deve essere scollegata durante il rifornimento, l'affilatura e la sostituzione della lama.
3. Controllare la tensione della lama prima dell'uso.



Lubrificare la lama

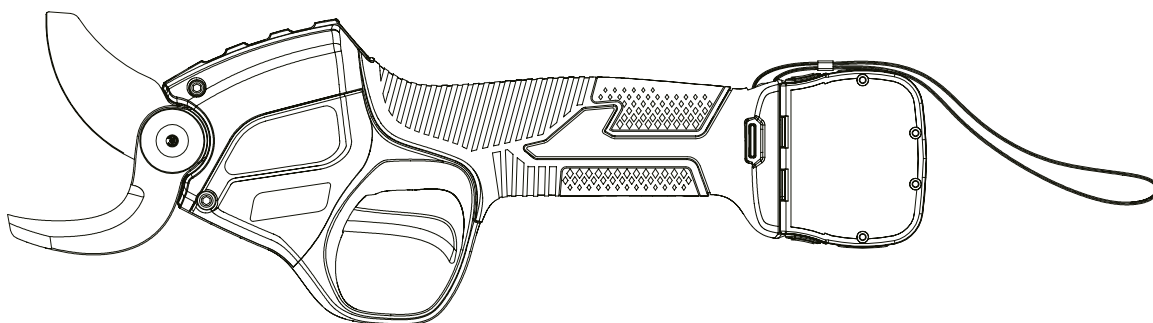
L'alimentazione dei tagliasiepi deve essere scollegata prima dell'uso.

La lama deve essere nuovamente lubrificata prima dell'uso o dopo più di 4 ore. Il modo corretto di lubrificare è aprire la lama.

I passaggi sono i seguenti:

Il foro di riempimento dell'olio sul retro della lama è 1. Spremere l'olio lubrificante dalla bottiglia nel foro di riempimento e tagliare più volte per distribuire uniformemente l'olio lubrificante.

**Punto di
aggiunta
dell'olio
lubrificante**



Regolazione della tensione della lama

L'alimentazione tra i tagliasiepi e il pacco batteria deve essere scollegata prima dell'uso.

Controllare la tensione della lama prima dell'uso. La lama con la giusta tensione non oscillerà lateralmente. Se la tensione della lama è normale, i tagliasiepi saranno molto più facili da usare durante il taglio.

Nota: la lama non deve oscillare lateralmente quando è chiusa. L'oscillazione laterale è una condizione anomala. L'oscillazione laterale produrrà uno spazio tra le due lame, impedendo l'ingranamento corretto dei denti, il che danneggerà la struttura meccanica.

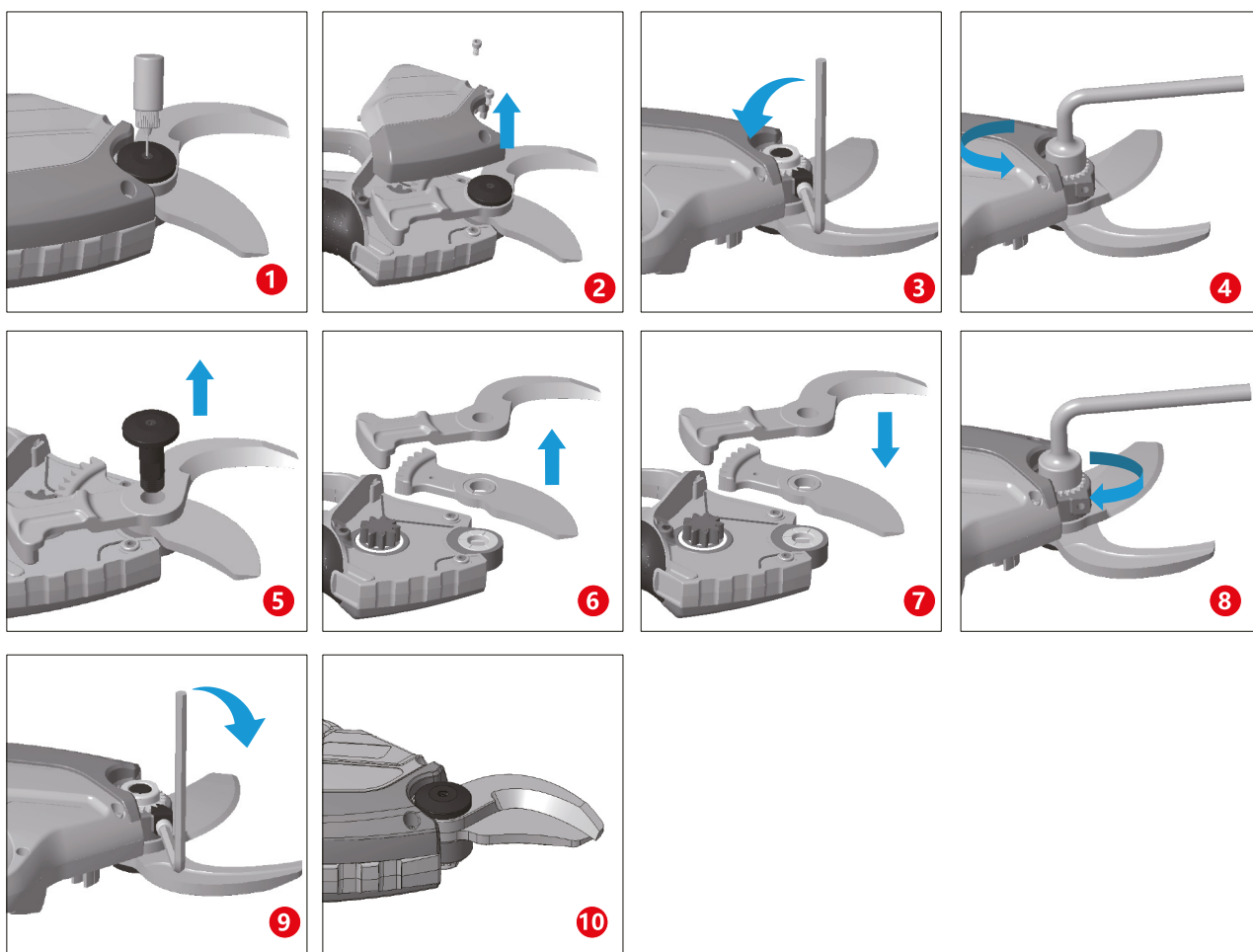


Sostituire la lama

L'alimentazione dei tagliaiepi deve essere scollegata prima dell'uso.

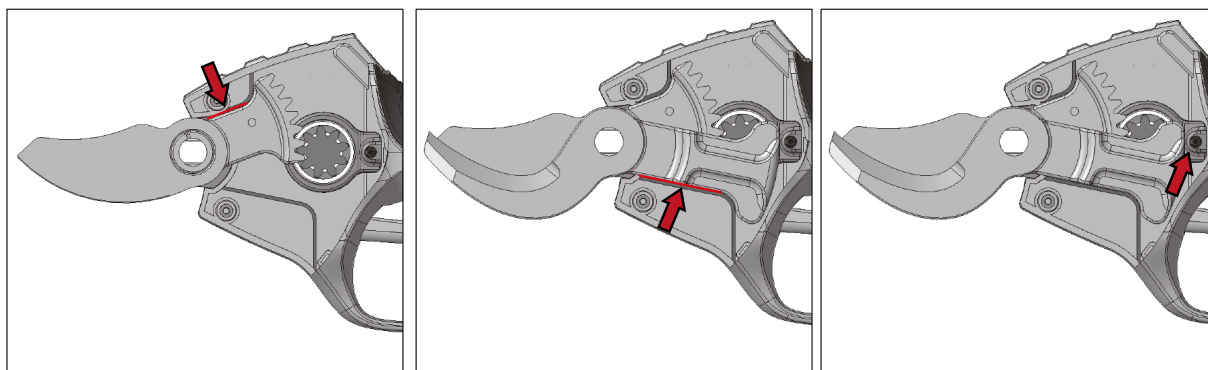
Quando la lama superiore e quella inferiore non coincidono bene, o la lama non taglia ancora bene dopo l'affilatura, si consiglia di sostituire la lama. I passaggi operativi sono i seguenti:

1. Per garantire la sicurezza, spegnere e rimuovere la batteria prima della sostituzione.
2. Cambiare la lama passo dopo passo secondo la figura seguente.
3. Dopo la sostituzione, pulire, collegare la batteria, accendere per il controllo e chiudere la lama.





Nota per l'installazione della lama: accendere l'interruttore prima di installare la lama e premere il grilletto due volte consecutivamente dopo che le forbici sono state azzerate, spegnere e poi installare le lame superiore e inferiore seguendo le istruzioni.



● Precauzioni per l'uso e la manutenzione dei tagliasiepi

1. Non tagliare rami oltre il campo di lavoro dei tagliasiepi. Non tagliare oggetti duri come metallo, pietra e altri materiali non vegetali. Non serrare gli attrezzi con una morsa. Se la lama è usurata o danneggiata, sostituirla tempestivamente.
2. Mantenere l'attrezzatura pulita. Utilizzare un panno pulito per pulire le cesoie elettriche, il pacco batteria e il caricabatterie (non utilizzare detergenti corrosivi o a base di solventi) e usare una spazzola morbida o un panno asciutto per rimuovere la polvere dalla testa delle cesoie.
3. Non immergere le cesoie elettriche, il pacco batteria e il caricabatterie in alcun liquido come l'acqua.
4. Utilizzare l'attrezzatura secondo le istruzioni. Non utilizzare le cesoie elettriche, il pacco batteria e il caricabatterie se sono danneggiati.
5. Se l'interruttore non può essere acceso o spento normalmente, non utilizzare le cesoie elettriche. Le cesoie elettriche che non possono essere controllate dall'interruttore sono pericolose e devono essere riparate.
6. Assicurarsi che l'interruttore sia spento quando si effettuano regolazioni, si sostituiscono accessori o si ripongono le cesoie elettriche. Questa misura protettiva ridurrà il rischio di avvio accidentale delle cesoie elettriche.
7. Conservare le cesoie elettriche inutilizzate fuori dalla portata dei bambini quando la lama è chiusa. Non permettere a persone che non conoscono le cesoie elettriche o che non comprendono le istruzioni di utilizzarle. È pericoloso per utenti non addestrati utilizzarle.
8. Quando si utilizzano le cesoie elettriche e gli accessori, seguire le istruzioni e i metodi d'uso, e considerare l'ambiente di lavoro e il lavoro da svolgere. L'utilizzo degli strumenti in modo non conforme alle istruzioni può comportare dei rischi.
9. Dopo l'uso della lama, rimuovere prima lo sporco e poi applicare olio lubrificante o olio motore sulla parte di contatto per mantenere la lama in buono stato di manutenzione. Il prossimo utilizzo ridurrà la resistenza e prolungherà la durata della lama.



Precauzioni di sicurezza

Mantenere il bordo di taglio chiuso quando le cesoie smettono di funzionare.



Si prega di leggere attentamente tutte le istruzioni. Il mancato rispetto di tutte le istruzioni seguenti può causare scosse elettriche, incendi o altre gravi lesioni!

Istruzioni di sicurezza sul luogo di lavoro

1. Mantenere il luogo di lavoro pulito e ben illuminato. Luoghi di lavoro caotici e bui possono causare problemi.
2. Non utilizzare le cesoie elettriche in ambienti esplosivi, infiammabili o umidi.
3. Far allontanare bambini e astanti prima dell'uso delle cesoie elettriche, per evitare distrazioni durante l'operazione e possibili infortuni accidentali.

Istruzioni di sicurezza elettrica

1. La presa della batteria delle cesoie deve corrispondere al connettore della batteria. Non modificare in alcun modo la presa e la spina.
2. Non esporre le cesoie alla pioggia o all'umidità. L'acqua o altri liquidi che vi penetrano possono aumentare il rischio di scosse elettriche e danni al dispositivo.
3. Non usare in modo improprio i cavi; non utilizzare il cavo di alimentazione per sollevare, tirare le cesoie o staccare la spina; tenere le cesoie lontano da calore, olio, spigoli vivi o parti in movimento; non utilizzare il caricabatterie se il cavo di alimentazione o la spina sono danneggiati. I cavi danneggiati o aggrovigliati possono aumentare il rischio di scosse elettriche.

Istruzioni di sicurezza personale

1. Essere vigili, prestare attenzione all'operazione e rimanere svegli durante l'uso delle cesoie. Non utilizzarle in stato di affaticamento, sotto l'effetto di farmaci o alcol. La distrazione durante l'uso può causare gravi lesioni personali.
2. Utilizzare protezioni di sicurezza e indossare sempre occhiali protettivi, ecc. In condizioni appropriate, maschere antipolvere, scarpe antiscivolo, caschi, protezioni acustiche, ecc. possono ridurre le lesioni personali.
3. Rimuovere tutte le chiavi di regolazione e le chiavi inglesi prima di accendere le cesoie. Qualsiasi chiave lasciata sulle parti rotanti delle cesoie può causare lesioni personali.
4. Durante l'uso, non allungare troppo le mani, tenerle lontane dall'area di lavoro, non estendere mai le mani sotto il materiale per nessun motivo, assicurarsi che qualsiasi materiale o superficie sotto l'area di lavoro non sia danneggiata e prestare sempre attenzione all'equilibrio tra piedi e corpo per controllare meglio le cesoie in caso di incidente.
5. Vestirsi adeguatamente, non indossare abiti larghi o ornamenti e tenere capelli, vestiti e maniche lontani dalle parti in movimento, poiché abiti larghi, ornamenti o capelli lunghi possono impigliarsi nelle parti in movimento.

6. Durante il taglio, assicurarsi che la mano non utilizzata per azionare le cesoie sia tenuta ad almeno 50 cm dalla mano che tiene l'attrezzo, per evitare il rischio di lesioni.



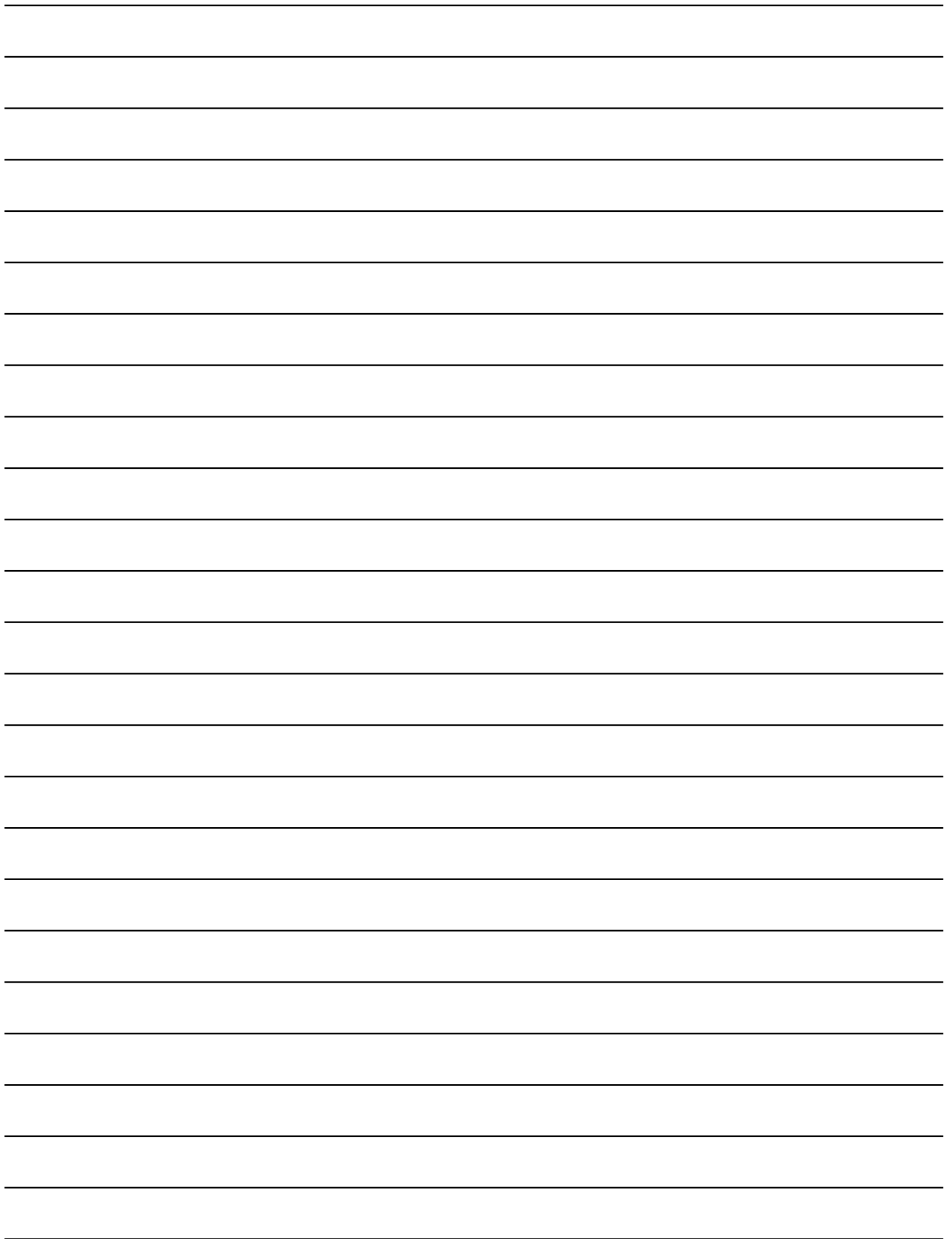
Servizio post-vendita

Se hai domande durante l'utilizzo, contattaci tempestivamente (vedi l'ultima pagina per le informazioni di contatto). Abbiamo personale qualificato per rispondere alle tue domande e problemi, e lasciamo che personale di manutenzione qualificato utilizzi parti di ricambio identiche per riparare gli utensili elettrici, in modo da mantenere le prestazioni di sicurezza delle cesoie elettriche.



Dichiarazione

L'azienda si riserva il diritto di apportare miglioramenti tecnici ai prodotti descritti in questo manuale. Si prega di prendere atto di eventuali cambiamenti! Se vi è qualsiasi discrepanza tra l'immagine grafica e la descrizione testuale in questo manuale e l'oggetto reale, fare riferimento all'oggetto reale!



EC DECLARATION OF CONFORMITY - HERSTELLERERKLÄRUNG - DECLARATION 'CE' DE CONFORMITE - DECLARACION DE CONFORMIDAD - DICHIARAZIONE DI CONFORMITA' EUROPEA - GELIJKVORMIGHEIDSVERKLARING - EC DEKLARATION I OVERENSSTEMMELSE - DECLARAÇÃO CE DE CONFORMIDADE - EY ILMOITUS - FORSAKRAN OM OVERENSSTAMMELSE - BEKREFTENDE EU ERKLÆRING - ΔΗΛΩΣΗ ΕΚ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ - EUROPEJSKA DEKLARACJA ZGODNOSCI

1) MANUFACTURER - HERSTELLER - FABRICANT - FABRICANTE - COSTRUTTORE - CONSTRUCTEUR - PRODUCENT - FABRICANTE - VALMISTAJA - TILLVERKARE - FABRIKANT - Κατασκευαστής - PRODUCENT:
Blue Bird Industries Fabbrica Motori s.r.l.
Via Due Camini 19, 36010 Zanè (VI) Italia

2) DESCRIPTION OF THE MACHINERY - BESCHREIBUNG DER MASCHINE - DESCRIPTION DE LA MACHINE - DESCRIPCION DE LA MAQUINARIA - DESCRIZIONE DELLA MACCHINA - BESCHRIJVING VAN DE MACHINE - BESKRIVELSE AF MASKINEN - DESCRIÇÃO DA MAQUINA - KONEEN NIMITYS - MATERIELSLAG - BESKRIVELSE AV MASKINERIE - ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΩΝ ΜΗΧΑΝΩΝ - OPIS MASZYN:
FORBICE DA POTATURA - PRUNING SHEAR

a) MAKE - FABRIKAT - MARQUE - MARCA - MARCA - MERK - MÆRKE - MARCA - MERKKI - FABRIKAT - FABRIKANT - MAPKA - MARKA:
BLUE BIRD

b) TYPE / TYP / TYPE / TIPO / TIPO / TYPE / TYPE / TIPO / MALLI / TYPBE / TYPE / ΤΥΠΟΣ / TYP:
PS 22-38

c) The product complies with the directives - The product complies with the directives - Das Produkt entspricht den Richtlinien - Le produit est conforme aux directives - El producto cumple con las directivas:

- 2006/42/EC - 2014/30/EU - 2000/14/EC (2005/88/EC) - 2011/65/EU

d) REFERENCE TO STANDARDS/HARMONIZED STANDARDS - VERWEIS AUF NORMEN/HARMONISIERTE NORMEN - REFERENCE AUX NORMES/NORMES HARMONISEES - REFERENCIA A ESTANDARES/ESTANDARES ARMONIZADOS - RIFERIMENTO ALLE NORME/NORME ARMONIZZATE - REFERENTIE NAAR STANDAARDEN/GEHARMONISEERDE STANDAARDEN - REFERENCE TIL STANDARDER/HARMONISERED E STANDARDER - REFERENCIA AS NORMAS/NORMAS HARMONIZADAS - VITTAUS STANDARDEIHIN/YHTEISIIN STANDARDEIHIN - REFERERANDE TILL STANDARDER/HARMONISERADE STANDARDER - HENVISNING TIL STANDARD/FELLES STANDARD - ΑΝΑΦΟΡΑ ΣΕ ΠΡΟΤΥΠΑ/ΕΝΑΡΜΟΝΙΣΜΕΝΑ ΠΡΟΤΥΠΑ - ODNIESIENIE DO NORM/NORM ZHARMONIZOWANYCH:

EN62841-1:2015; EN ISO 12100:2010

e) Il caricabatterie (mod. KH24-1261900-B) è stato fabbricato e distribuito in conformità con le seguenti direttive: 2014/35/EU, 2014/30/UE e 2011/65/UE
The charger (mod. KH24-1261900-B) has been manufactured and put on the market in accordance with the following directives: 2014/35/EU, 2014/30/EU and 2011/65/UE
Das Ladegerät (mod. KH24-1261900-B) wurde gemäß den folgenden Richtlinien hergestellt und vertrieben: 2014/35/EU, 2014/30/UE e 2011/65/UE
Le chargeur (mod. KH24-1261900-B) a été fabriqué et distribué conformément aux directives suivantes: 2014/35/EU, 2014/30/UE e 2011/65/UE
El cargador (mod. KH24-1261900-B) fue fabricado y distribuido de acuerdo con las siguientes directivas: 2014/35/EU, 2014/30/UE e 2011/65/UE

Importato da - Imported by - Eingeführt von - Importé par - Importado por:



BLUE BIRD INDUSTRIES - FABBRICA MOTORI s.r.l.

ZANÈ (VI) - ITALIA

29-11-2021

The chairman - Der vorsitzender - Le président - El presidente - Il presidente - De voorzitter - Daglig leder - O presidente - Toimitusjohtaja - Verkställande direktör - Administrerende direktør - Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ - Prezes

VANDA VITELLA

(GB) Technical documentation maintained by
(F) Documentation technique maintenue par
(I) Documentazione tecnica conservata da
(DK) Teknisk dokumentation ilhandhællen af
(FI) Teknisten asiakirjojen ylläpitäjä
(NO) Teknisk dokumentasjon vedlikeholdt av

(D) Technische Dokumentation aktualisiert durch
(E) Documentación técnica mantenida por
(NL) Technische documentatie onderhouden door
(P) Documentação técnica manida por
(SE) Teknisk dokumentation ilhandhællen av
(GR) τεχνικό φάκελο που τηρείται από

BLUE BIRD INDUSTRIES - FABBRICA MOTORI s.r.l.

VANDA VITELLA



BLUE BIRD INDUSTRIES Fabbrica Motori s.r.l.

Via Due Camini, 19
36010 ZANÉ ITALIA

Tel. 0445 314138

Fax 0445 314225

www.bluebirdind.com